

## 小企業通訊辦公室

主題：新的室內面罩要求；調查耳鼻喉科entertainment商務

---

2021 年 8 月 2 日

親愛的讀者，

從八月份開始，這些新的公告和更新。我們繼續看到一個在COVID-19案件顯著上升和公共衛生部的衝動小號資格未接種疫苗的居民得到盡快接種疫苗。儘管舊金山 77% 的符合條件的人口接種了疫苗，是全美接種率最高的城市之一，但我們城市中仍有數千人未接種疫苗。

疫苗接種是我們對抗 COVID 的最佳防禦工具，並且在預防嚴重疾病和死亡方面仍然非常有效。雖然我們在接種疫苗的人中確實有突破性病例，但現在的數據表明，接種疫苗的人感染 COVID 的速度與未接種疫苗的人幾乎不同，住院的可能性也小得多。請鼓勵您的員工、朋友、家人和鄰居接種疫苗。所有符合條件的居民都可以通過位於社區的站點和通過移動疫苗工作獲得疫苗。欲了解更多信息，請訪問[sf.gov/getvaccinated](https://sf.gov/getvaccinated)。

與往常一樣，在我們從這種大流行中恢復和重建時，小型企業辦公室將在這裡幫助和支持小型企業。我們的辦公室已經完全重新開放，可以進行預約和預約。如果您需要幫助，請發送電子郵件至[sfosb@sfgov.org](mailto:sfosb@sfgov.org)或致電 415-554-6134。我們還鼓勵企業查看[oewd.org.covid19](https://oewd.org.covid19)以獲取資源。

團結一致，

小企業辦公室

---

### 公告：

#### 修訂後的衛生令——增加室內口罩要求

鑑於COVID 病例激增、住院人數增加以及CDC和CDPH對戴口罩的建議最近發生了變化，舊金山衛生官員更新了[更安全的一起返回令\(C19-07y\)](#)，增加了對個人的室內通用戴口罩要求，無論他們的疫苗接種狀況。新要求適用於該縣的所有人，包括贊助人、參與者和訪客，以及工作人員（員工和承包商）。在指定環境中，個人可能會在參與某些活動時暫時摘下口罩，但有一些有限的例外情況，包括以下一些情況：

- 主動進食或飲水時（個人在不主動進食或飲水的所有其他時間必須佩戴，例如當餐廳的顧客坐在餐桌旁等待服務或離開餐桌使用洗手間時）。
- 在接受需要摘下口罩的個人護理服務時（例如，面部護理、鬍鬚修剪、面部穿孔或紋身以及面部按摩）。**注意：**在執行這些服務時，提供者必須佩戴 N95、呼吸器或手術或外科口罩。

衛生官員還繼續敦促企業和個人對符合 DPH 指南的室內環境實施通風措施，尤其是在不需要人們戴口罩的地方。允許個人在室內摘下口罩的其他公共和私人設施的企業和經營者（在衛生命令中概述的一般室內口罩要求的任何例外情況下）僅允許個人不戴口罩，前提是他們至少使用以下通風策略之一：（1）所有可用的門窗都可以讓新鮮空氣進入室外空氣都保持開放；（2）全面運行的暖通空調系統；（3）每個房間都有大小合適的便攜式空氣淨化器。

鼓勵企業全面審查[更新的健康令](#)和[更新摘要](#)，了解所有細節。**所有 SF 企業都必須在公共入口張貼此傳單的一個版本。**新的室內遮蔽要求將於2021 年 8 月 3 日星期二凌晨 12:01 開始實施。

#### 電子計劃審查現在可用於所有內部審查項目

建築檢查部 (DBI) 已將電子計劃審查 (EPR) 擴展到所有內部審查項目。這將為內部許可證創建一站式在線商店，節省申請人在項目上的時間和金錢。更多信息可在他們的網站上找到。

- [內部審核分步指南](#)
- [電子計劃審查 \(EPR\) 資源頁面](#)

為了幫助內部審查申請人利用電子計劃審查，DBI 正在舉辦兩個在線客戶培訓，內容涉及如何使用 Bluebeam (舊金山的 EPR 軟件) 提交項目、跟踪許可進度以及審查和回復員工意見。請參閱下面的網絡研討會部分下的詳細信息。

### 娛樂/夜生活企業調查

您在舊金山經營娛樂或夜生活業務嗎？在 [舊金山娛樂委員會](#) 正在尋找您的反饋！

隨著我們走出 COVID-19 危機，娛樂委員會針對娛樂和夜生活行業的工作人員開展了一項後續調查。本次調查的目的是告知娛樂委員會和紐約市支持該行業恢復工作的策略。請在 **8月9日之前** 填寫調查問卷，調查回復是匿名的。

[英文](#) | [ESPAÑOL](#) | [中文](#)

---

### 網絡研討會：

#### SFDBI - Bluebeam 電子計劃審查培訓- 8月3日和8月24日

以幫助內部審查申請人採取電子計劃審查，d 優勢的 epartment Building 我 nspection 託管如何使用 Bluebeam (舊金山的 EPR 軟件兩個在線客戶培訓) 提交項目、跟踪許可進度、審查和回復員工意見。

- 8月3日 (星期二) 上午 10 點至下午 12 點：[在此處註冊](#)
- 8月24日，星期三，下午 2 點至下午 4 點：[在此處註冊](#)

**面向工人和企業的快速響應虛擬信息會議- 2021 年 8 月 3 日，星期二下午 2:00** 舊金山經濟和勞動力發展辦公室在每個月的第一個星期二提供快速響應虛擬網絡研討會。勞動力夥伴可以提供有關信息，作業噸下雨，Ç areer 小號 ervices，ù 信聯盟米餘燼 r 物資跟不上，h healthcare ö ptions 和 ü nemployment 我 nsurance F iling p rocess。點擊 [這裡](#) 註冊。

#### 開始、發展和擴展您的業務 – 2021 年 8 月 5 日星期四下午 3:00

您是否因傳統貸款被拒絕並正在尋找其他貸款選擇？加入 SBA 參加這個免費且內容豐富的培訓課程，為您準備 SBA 貸款流程的注意事項；並與當地貸方面對面交流。單擊 [此處](#) 了解更多信息並註冊。

#### 小型企業服務台：工作場所接種疫苗和戴口罩的合法性 – 2021 年 8 月 12 日，星期四，上午 10:00

為了教育我們的 SF 商會成員，他們的新小企業經理 Somiah Handy 正在主持一個關於工作場所疫苗接種合法性的小企業服務台。您是企業主並且想知道“如何在您的企業中強制佩戴口罩？如何推薦疫苗？員工有什麼權利，雇主和客戶有什麼權利等等。” 這次虛擬變焦會議是您找到答案的機會！[在這裡](#) 註冊。

---

### 資金資源更新：

#### 舊金山小企業復甦貸款基金 - OPEN

London Breed 市長 [宣布](#) 啟動一項新的貸款計劃，旨在為舊金山的小企業提供 0% 的利息貸款。這項新的貸款計劃通過提供營運資金來支持企業，其目標是幫助那些被現有救濟計劃排除在外的企業以及那些在獲取資金方面面臨更大障礙的企業。

該 SF 小企業恢復貸款基金現正接受貸款申請。小型企業可以在 [www.CALoanFund.org](http://www.CALoanFund.org) 上在線申請最多 100,000 美元。該計劃由 [加州重建基金](#) 與 KIVA 和當地社區發展金融機構 (CDFI) 合作管理，包括 Main Street Launch、Mission Economic Development Agency、CDC Small Business Finance、Pacific Community Ventures 和 National Asian American Coalition。

#### SIA Scotch 的創業精神基金 – 8月10日結束

從 2021 年 7 月 13 日起，符合條件的小企業主可以向 SIA Scotch 的創業精神基金申請。25 名獲獎者將每人獲得 10,000 美元的贈款，外加來自 SIA Scotch Whisky 的創始人、第一代古巴裔美國企業家 Carin Luna-Ostaseski 的指導，她在創業之旅中克服了無數挑戰。申請將於美國東部時間 2021 年 8 月 10 日下午 6 點截止。符合條件的企業必須：

- 被識別為多元文化和/或有色人種的人擁有 51% 以上
- 成為年總收入低於 1 百萬美元的營利性企業
- 在以下至少一個州經營和/或開展業務：加利福尼亞州、佛羅里達州、伊利諾伊州、內華達州、紐約州和/或德克薩斯州

精益求精並 [在此處](#) 申請。

#### 廚房零 SF 贈款 - 開放

利用舊金山環境部的廚房零補助金 - 高達 14,250 美元，支持免費食用食品救援，為有需要的舊金山人提供食物，同時通過食物垃圾跟蹤軟件和食用食物捐贈協調減少額外的處理成本。贈款的目標是與企業合作，將多餘的可食用食物重新分配給有需要的社區，尤其是在 COVID-19 大流行期間。為您的企業籌集的 14,250 美元將用於免費領取捐贈品和向非營利組織運送多餘的可食用食物，以及使用食物浪費軟件跟蹤工具。查看 [廚房零 SF 情況說明書](#) 了解更多信息，並查看您的企業可以與之合作的 3 個食品回收服務/食品浪費預防合作夥伴。補助金以先到先得的方式提供，直至 2021 年 9 月——無需申請。

立即通過 [kelly.gaherty@sfgov.org](mailto:kelly.gaherty@sfgov.org) 或 415-355-3768 聯繫商業零廢物助理協調員 Kelly Gaherty 進行註冊。

### **SBA 資金更新**

#### **關閉場地運營商補助金 (SVOG) – OPEN**

Shuttered Venue Operators Grant (SVOG) 申請門戶現已向現場場地、現場表演藝術組織、博物館和電影院的運營商以及現場場地發起人、戲劇製作人和人才代表開放，以申請關鍵的經濟救濟。SVOG 計劃撥款超過 162 億美元。在這些資金中，至少有超過 20 億美元預留給最多 50 名全職員工的符合條件的 SVOG 申請。符合條件的申請人可能有資格獲得相當於其總收入的 45% 的贈款，單筆贈款的最高金額為 1000 萬美元。SBA 以先進先出的方式接受 SVOG 申請，並在收到申請時將申請者分配到各自的優先期。如需更多信息和申請，請訪問 <https://www.svograntportal.sba.gov/s/>。

#### **經濟傷害災難貸款 (EIDL) – 開放**

為應對 COVID-19，小企業主可以申請經濟傷害災難貸款 (EIDL) 以支付財務義務和運營費用。貸款金額最高可達 500,000 美元，30 年期固定利率為 3.75%。沒有預付款罰款或費用。要了解更多信息和申請，請訪問 [sba.gov/EIDL](https://sba.gov/EIDL)。

---

要及時了解與 COVID-19 相關的公告和資源，請在 <https://sfosb.org/subscribe-small-business-e-news> 上註冊我們的電子新聞。